

ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP

č. 66/98

ze dne 4. července 1998,

kterým se mění příloha VI (Sociální zabezpečení) Dohody o EHP

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru ve znění Protokolu o úpravě Dohody o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda“), a zejména s ohledem na článek 98 této dohody,

příloha VI Dohody byla změněna rozhodnutím Smíšeného výboru EHP č. 24/98 ze dne 27. března 1998¹;

vzhledem k tomu, že nařízení Rady (ES) č. 118/97 ze dne 2. prosince 1996, kterým se mění a aktualizuje nařízení (EHS) č. 1408/71 o uplatňování systémů sociálního zabezpečení na zaměstnané osoby, osoby samostatně výdělečně činné a jejich rodinné příslušníky pohybující se v rámci Společenství a nařízení (EHS) č. 574/72, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení (EHS) č. 1408/71², by mělo být začleněno do Dohody;

vzhledem k tomu, že je třeba aktualizovat několik úprav nařízení Rady (EHS) č. 1408/71 a nařízení Rady (EHS) č. 574/72,

ROZHODL TAKTO:

Článek 1

V příloze VI Dohody se bod 1 (nařízení Rady (EHS) č. 1408/71) mění takto:

- 1) Všechny odrážky před úpravami, včetně slov „v aktualizovaném znění:“ a „ve znění:“, se nahrazují slovy:
„v aktualizovaném znění:
– **397 R 0118:** nařízení Rady (ES) č. 118/97 ze dne 2. prosince 1996 (Úř. věst. L 28, 30. 1. 1997, s. 1).“
- 2) Úpravy c) a g) se zrušují.

¹ Úř. věst. L 310, 19. 11. 1998, s. 4.

² Úř. věst. L 28, 30. 1. 1997, s. 1.

Revidovaný překlad právního předpisu Evropských společenství

- 3) V úpravě m) se pod nadpisem „Q. LICHTENŠTEJNSKO“ zrušuje písmeno a) a dosavadní písmena b), c), d) a e) se označují jako písmena a), b), c) a d).
- 4) V úpravě n) pod nadpisem „116. ISLAND – RAKOUSKO“ se slova „Žádná úmluva“ nahrazují slovem „Žádné“.
- 5) V úpravě o) pod nadpisem „116. ISLAND – RAKOUSKO“ se slova „Žádná úmluva“ nahrazují slovy „Článek 4 Úmluvy o sociálním zabezpečení ze dne 18. listopadu 1993“.

Článek 2

V příloze VI Dohody se bod 2 (nařízení Rady (EHS) č. 574/72) mění takto:

- 1) Všechny odrážky před úpravami, včetně slov „v aktualizovaném znění:“ a „ve znění:“, se nahrazují slovy:
„v aktualizovaném znění:
– **397 R 0118**: nařízení Rady (ES) č. 118/97 ze dne 2. prosince 1996 (Úř. věst. L 28, 30. 1. 1997, s. 1).“
- 2) V úpravě g) se pod nadpisem „149. NORSKO – RAKOUSKO“ slovo „Žádné“ nahrazuje slovy „Ujednání ze dne 17. prosince 1996 o náhradě nákladů na dávky v oblastí sociálního zabezpečení“.

Článek 3

Znění nařízení (ES) č. 118/97 v islandském a norském jazyce, která tvoří přílohu odpovídajících jazykových verzí tohoto rozhodnutí, jsou platná.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 5. července 1998 za předpokladu, že Smíšenému výboru EHP jsou učiněna veškerá oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody.

Článek 5

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropských společenství*.

V Bruselu dne 4. července 1998.

Za Smíšený výbor EHP
předseda
F. BARBASO